



PL, EN, DE, HU, RO, UA, CZ, SK, SL, LT, LV, EE, BG, HR, GR, ES, IT, FR, NL, PT

Deklaracja zgodności UE.....	2
EU Declaration of Conformity.....	3
EU-Konformitätserklärung.....	4
EU-megfelelőségi nyilatkozat.....	5
Declarație de conformitate UE.....	6
Декларація про відповідність ЄС.....	7
Prohlášení o shodě EU.....	8
Vyhlasenie o zhode EÚ.....	9
Izjava o skladnosti EU.....	10
ES atitikties deklaracija.....	11
ES atbilstības deklarācija.....	12
Eli vastavusdeklaratsioon.....	13
ЕС Декларация за съответствие.....	14
Deklaracija usklađenosti EU.....	15
Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ.....	16
Declaración de Conformidad UE.....	17
Dichiarazione di conformità UE.....	18
Déclaration de conformité UE.....	19
EU-Conformiteitsverklaring.....	20
Declaração de Conformidade UE.....	21



Deklaracja zgodności UE

PL

Producent	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produkt	Piecyk gazowy
Model	90-118
Nazwa handlowa	NEO TOOLS
Numer seryjny	00001 ÷ 99999

Opisany wyżej wyrób jest zgodny z następującymi dokumentami:

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/426

oraz spełnia wymagania norm:

EN 17476:2021

Jednostka Notyfikowana:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Certyfikat badania typu UE numer:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nazwisko i adres osoby mającej miejsce zamieszkania lub siedzibę w UE upoważnionej do przygotowania dokumentacji technicznej:

Paweł Kowalski
Pełnomocnik ds. dokumentacji technicznej GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026

Podpisano w imieniu:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa



EU Declaration of Conformity

EN

Manufacturer	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Product	Gas heater
Model	90-118
Trade name	NEO TOOLS
Serial number	00001 ÷ 99999

The above-described product complies with the following documents:

Regulation (EU) 2016/426 of the European Parliament and of the Council

and meets the requirements of standards:

EN 17476:2021

Notified Body:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

EU Type Examination Certificate number:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Name and address of the person residing or based in the EU authorized to prepare the technical documentation:

Signed on behalf of:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Technical Documentation Officer GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



EU-Konformitätserklärung

DE

Hersteller	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produkt	Gasheizer
Modell	90-118
Handelsname	NEO TOOLS
Seriennummer	00001 ÷ 99999

Das oben beschriebene Produkt entspricht den folgenden Dokumenten:

Verordnung (EU) 2016/426 des Europäischen Parlaments und des Rates

und erfüllt die Anforderungen der Normen:

EN 17476:2021

Benannte Stelle:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

EU-Typenprüfungsbescheinigung Nummer:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Name und Adresse der in der EU ansässigen oder ansässigen Person, die zur Erstellung der technischen Dokumentation befugt ist:

Im Namen von unterzeichnet:

GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Technischer Dokumentationsbeauftragter GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



EU-megfelelőségi nyilatkozat

HU

Gyártó	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Termék	Gázkályha
Modell	90-118
Kereskedelmi név	NEO TOOLS
Sorozatszám	00001 ÷ 99999

A fent leírt termék megfelel a következő dokumentumoknak:

Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/426 rendelete

és megfelel a szabványok követelményeinek:

EN 17476:2021

Jelzett Szerv:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

EU típusvizsgálati tanúsítvány száma:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

A technikai dokumentáció elkészítésére felhatalmazott, az EU-ban élő vagy ott székhellyel rendelkező személy neve és címe:

Neve behalf aláírva:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Műszaki dokumentáció felelős GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Declarație de conformitate UE

RO

Producător	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Prodot	Soba pe gaz
Model	90-118
Nume comercial	NEO TOOLS
Număr de serie	00001 ÷ 99999

Prodotul descris mai sus este conform cu următoarele documente:

Regulamentul (UE) 2016/426 al Parlamentului European și al Consiliului

și îndeplinește cerințele standardelor:

EN 17476:2021

Organism Notificat:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Numărul certificatului de examinare de tip UE:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Numele și adresa persoanei rezidente sau cu sediul în UE, autorizată să pregătească documentația tehnică:

Semnat în numele:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Responsabil cu documentația tehnică GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Декларація про відповідність ЄС

UA

Виробник	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Продукт	Газовий обігрівач
Модель	90-118
Торгова назва	NEO TOOLS
Серійний номер	00001 ÷ 99999

Вищезазначений виріб відповідає наступним документам:

Регламент (ЄС) 2016/426 Європейського парламенту та Ради

та відповідає вимогам стандартів:

EN 17476:2021

Повідомлений орган:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Номер сертифіката випробувань типу ЄС:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Прізвище та адреса особи, яка проживає або має місце проживання в ЄС, уповноваженої на підготовку технічної документації:

Paweł Kowalski
Відповідальний за технічну документацію GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026

Підписано від імені:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa



Prohlášení o shodě EU

CZ

Výrobce	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produkt	Plynový ohřivač
Model	90-118
Obchodní název	NEO TOOLS
Sériové číslo	00001 ÷ 99999

Výše popsaný výrobek je v souladu s následujícími dokumenty:

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/426

a splňuje požadavky norem:

EN 17476:2021

Oznámený orgán:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Číslo osvědčení o zkoušce typu EU:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Jméno a adresa osoby s bydlištěm nebo sídlem v EU, která je oprávněna připravit technickou dokumentaci:

Podepsáno jménem:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Zástupce pro technickou dokumentaci GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Vyhlásenie o zhode EÚ

SK

Výrobca	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produkt	Plynový ohrievač
Model	90-118
Obchodný názov	NEO TOOLS
Sériové číslo	00001 ÷ 99999

Vyššie opísaný výrobok je v súlade s nasledujúcimi dokumentmi:

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/426

a spĺňa požiadavky noriem:

EN 17476:2021

Notifikovaný orgán:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Číslo osvedčenia o skúške typu EÚ:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Meno a adresa osoby s pobytom alebo sídlom v EÚ, ktorá je oprávnená pripraviť technickú dokumentáciu:

Podpísané v mene:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Zástupca pre technickú dokumentáciu GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Izjava o skladnosti EU

SL

Proizvajalec	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Izdelek	Plinski grelnik
Model	90-118
Trgovsko ime	NEO TOOLS
Serijska številka	00001 ÷ 99999

Zgoraj opisani izdelek je skladen z naslednjimi dokumenti:

Uredba (EU) 2016/426 Evropskega parlamenta in Sveta

in izpolnjuje zahteve standardov:

EN 17476:2021

Obveščeni organ:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Številka certifikata EU o tipnem pregledu:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Ime in naslov osebe s prebivališčem ali sedežem v EU, pooblaščenec za pripravo tehnične dokumentacije:

Paweł Kowalski
Pooblaščenec za tehnično dokumentacijo GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026

Podpisano v imenu:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa



ES atitikties deklaracija

LT

Gamintojas	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produktas	Dujinis šildytuvas
Modelis	90-118
Prekės pavadinimas	NEO TOOLS
Serijos numeris	00001 ÷ 99999

Aukščiau aprašytas produktas atitinka šiuos dokumentus:

Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/426

ir atitinka standartų reikalavimus:

EN 17476:2021

Pranešta institucija:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

ES tipo patikrinimo sertifikato numeris:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Vardas ir adresas asmeniui, turinčiam gyvenamąją vietą arba būstinę ES, įgaliotam rengti techninę dokumentaciją:

Pasirašyta vardu:

GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Atsakingas už techninę dokumentaciją GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



ES atbilstības deklarācija

LV

Ražotājs	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produkts	Gāzes sildītājs
Modelis	90-118
Tirdzniecības nosaukums	NEO TOOLS
Sērijas numurs	00001 ÷ 99999

Aprakstītā prece atbilst šādiem dokumentiem:

Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/426

un atbilst standartu prasībām:

EN 17476:2021

Paziņotā iestāde:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

ES tipa izmeklēšanas sertifikāta numurs:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Vārds un adrese personai, kurai ir dzīvesvieta vai juridiskā adrese ES, un kura ir pilnvarota sagatavot tehnisko dokumentāciju:

Parakstīts vārdā:

GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Atbildīgais par tehnisko dokumentāciju GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



ELi vastavusdeklaratsioon

EE

Tootja	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Toode	Gaasikütteseade
Mudel	90-118
Kaubanduslik nimetus	NEO TOOLS
Seerianumber	00001 ÷ 99999

Kirjeldatud toode vastab järgmistele dokumentidele:

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/426

ja vastab standardite nõuetele:

EN 17476:2021

Teavitatud asutus:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

EL tüübikontrolli sertifikaadi number:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nimi ja aadress isikule, kes elab või asub ELis ja on volitatud koostama tehnilist dokumentatsiooni:

Allkirjastatud nimel:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutav isik GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



ЕС Декларация за съответствие

BG

Производител	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Продукт	Газова печка
Модел	90-118
Търговско име	NEO TOOLS
Сериен номер	00001 ÷ 99999

Посоченият по-горе продукт съответства на следните документи:

Регламент (ЕС) 2016/426 на Европейския парламент и на Съвета

и отговаря на изискванията на стандартите:

EN 17476:2021

Уведомено тяло:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Номер на сертификата за изпитване на типа от ЕС:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Име и адрес на лицето, което пребивава или е със седалище в ЕС, упълномощено да подготвя техническата документация:

Подписано от името на:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Отговорник за техническата документация GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Deklaracija usklađenosti EU

HR

Proizvođač	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Proizvod	Plinska grijalica
Model	90-118
Trgovački naziv	NEO TOOLS
Serijski broj	00001 ÷ 99999

Gore opisani proizvod je u skladu s sljedećim dokumentima:

Uredba (EU) 2016/426 Europskog parlamenta i Vijeća

i zadovoljava zahtjeve standarda:

EN 17476:2021

Obaviješteno tijelo:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Broj certifikata EU za ispitivanje tipa:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Ime i adresa osobe koja ima prebivalište ili sjedište u EU, ovlaštena za pripremu tehničke dokumentacije:

Potpisano u ime:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Odgovorna osoba za tehničku dokumentaciju GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Δήλωση Συμμόρφωσης ΕΕ

EL

Κατασκευαστής	GTx Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Προϊόν	Θερμάστρα αερίου
Μοντέλο	90-118
Εμπορική ονομασία	NEO TOOLS
Σειριακός αριθμός	00001 ÷ 99999

Το παραπάνω περιγραφόμενο προϊόν συμμορφώνεται με τα ακόλουθα έγγραφα:

Κανονισμός (ΕΕ) 2016/426 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

και πληροί τις απαιτήσεις των προτύπων:

EN 17476:2021

Ειδοποιημένος Φορέας:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Αριθμός πιστοποιητικού εξέτασης τύπου ΕΕ:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Ονοματεπώνυμο και διεύθυνση του προσώπου με διαμονή ή έδρα στην ΕΕ, εξουσιοδοτημένου να προετοιμάσει την τεχνική τεκμηρίωση:

Υπογραφή εκ μέρους:
GTx Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Υπεύθυνος για τεχνική τεκμηρίωση GTx Poland
Warszawa, 23.03.2026



Declaración de Conformidad UE

ES

Fabricante	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Producto	Estufa de gas
Modelo	90-118
Nombre comercial	NEO TOOLS
Número de serie	00001 ÷ 99999

El producto descrito anteriormente cumple con los siguientes documentos:

Reglamento (UE) 2016/426 del Parlamento Europeo y del Consejo

y cumple con los requisitos de las normas:

EN 17476:2021

Organismo Notificado:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Número de certificado de examen de tipo UE:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nombre y dirección de la persona residente o con sede en la UE autorizada para preparar la documentación técnica:

Firmado en nombre de:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Encargado de la documentación técnica GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Dichiarazione di conformità UE

IT

Produttore	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Prodotto	Stufa a gas
Modello	90-118
Nome commerciale	NEO TOOLS
Numero di serie	00001 ÷ 99999

Il prodotto descritto sopra è conforme ai seguenti documenti:

Regolamento (UE) 2016/426 del Parlamento europeo e del Consiglio

e soddisfa i requisiti delle norme:

EN 17476:2021

Organismo Notificato:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Numero del certificato di esame di tipo UE:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nome e indirizzo della persona residente o con sede nell'UE autorizzata a preparare la documentazione tecnica:

Firmato a nome di:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Responsabile della documentazione tecnica GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



Déclaration de conformité UE

FR

Fabricant	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produit	Chauffage à gaz
Modèle	90-118
Nom commercial	NEO TOOLS
Numéro de série	00001 ÷ 99999

Le produit décrit ci-dessus est conforme aux documents suivants:

Règlement (UE) 2016/426 du Parlement européen et du Conseil

et répond aux exigences des normes:

EN 17476:2021

Organisme Notifié:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Numéro de certificat d'examen de type UE:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nom et adresse de la personne résidant ou basée dans l'UE autorisée à préparer la documentation technique:

Signé au nom de:

GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Responsable de la documentation technique GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026



EU-Conformiteitsverklaring

NL

Fabrikant	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Product	Gaskachel
Model	90-118
Handelsnaam	NEO TOOLS
Serienummer	00001 ÷ 99999

Het bovengenoemde product voldoet aan de volgende documenten:

Verordening (EU) 2016/426 van het Europees Parlement en de Raad

en voldoet aan de eisen van de normen:

EN 17476:2021

Aangemelde instantie:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

EU-typeonderzoek certificaatnummer:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Naam en adres van de in de EU woonachtige of gevestigde persoon die gemachtigd is om de technische documentatie op te stellen:

Namens getekend:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Verantwoordelijke voor de technische documentatie GTX
Poland
Warszawa, 23.03.2026



Declaração de Conformidade UE

PT

Fabricante	GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k. ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa
Produto	Aquecedor a gás
Modelo	90-118
Nome comercial	NEO TOOLS
Número de série	00001 ÷ 99999

O produto descrito acima está em conformidade com os seguintes documentos:

Regulamento (UE) 2016/426 do Parlamento Europeu e do Conselho

e cumpre os requisitos das normas:

EN 17476:2021

Organismo Notificado:

NB 2531; DBI Certification A/S; Jernholmen 12 DK-2650 Hvidovre; Denmark

Número do certificado de exame de tipo UE:

Module B: 2531-GAR-CGC10962; Module D: 2531-GAR-CGA10527

DBI

Nome e endereço da pessoa residente ou sediada na UE autorizada a preparar a documentação técnica:

Assinado em nome de:
GTX Poland Sp. z o.o. Sp.k.
ul. Pograniczna 2/4
02-285 Warszawa

Paweł Kowalski
Responsável pela documentação técnica GTX Poland
Warszawa, 23.03.2026

